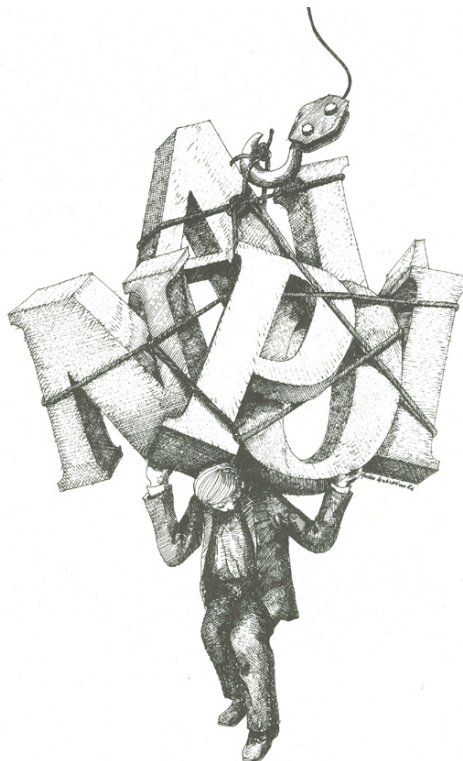


Associazione Quartieri Spagnoli onlus

(Progetti ideati, documentati e realizzati fra Marzo 1987 - Aprile 2018)



Vico Tre Regine 35 B 80132 Napoli - P. IVA 05856331219

| Anni | Titolo e oggetto | Ente cofinanziatore | Politica di riferimento | Importo rimborso ottenuto in Euro | Note |
|-------------------|--|---|-------------------------|-----------------------------------|--|
| 2018 | Attivazione 2018. Progetto Adolescenti prima Municipalità | Comune di Napoli | | 90.000 | In ATI con Coop Assistenza e Territorio |
| 2018 | La casa dei ragazzi. Aggregazione giovani nel palazzetto del Parco dei Quartieri Spagnoli | Comune di Napoli. | | 102.175 | In ATI con APS Terramia e Coop Assistenza e Territorio |
| 2018 | Io Ci S.T.O. Dote comune, formazione al lavoro giovani. | Comune di Napoli. | | 107.684 | D.D. n. 37 del 20/07/2017 con I.G. n. 886 del 03/08/2017 |
| 2018 | Can.Di.D.O. - Lotta alla dispersione Centro urbano | Comune di Napoli | | 100.000 | In partenariato con altri Enti quartiere Sanità |
| 2018-2020 | OPEN - Servizi prima infanzia | Fondazione con i Bambini | | 58.000 | AQS è partner di FOQUS |
| 2017 | Attivazione. Progetto Adolescenti 2017 1 Municipalità | Comune di Napoli | | 94.860 | Concluso a gennaio 2018 |
| 2018 | Laboratorio Educativa Territoriale 2017 | Comune di Napoli | | 164.750 | Approvato per 45 settimane |
| 2017 | CanDi.D.O. Sostegno ragazzi a forte rischio di esclusione dalla scuola | Fondazione Polis | | 6.000 | Cofinanziamento Fondazione Polis |
| 2017 | Sculavoro. | Pio Monte della Misericordia | | 7.000 | Tutoring leggero alunni |
| 2017 | Laboratorio Educativa Territoriale 2017 | Comune di Napoli | | 182.500 | Approvato per 50 settimane |
| 2017 | Polo per le famiglie nella Seconda Municipalità | AQS coopera con il Consultorio familiare dell'Istituto G. Toniolo che è titolare del progetto, del Comune di Napoli | | 7000 | |
| 2015-16 | Laboratorio Educativa Territoriale 2015-16 | Comune di Napoli | | 276.000 | In corso, già finanziato sino a Dicembre 2016 |
| 2016 | Sculavoro | Pio Monte della Misericordia | | 7.000 | Tutoring leggero alunni |
| 2015-16 | Enzimi Trespassing | Presidenza Consiglio dei Ministri (PAC) e Arlas (20.000 Euro) | | 222.000 | Completato. Con Botteghe artigiane convenzionate |
| 2015 | PAS- piccola proroga | Comune di Napoli | | 13.786 | Solo per i costi del lavoro |
| 2015 | Children Parking | Banco di Napoli - Intesa San Paolo | | 5.000 | Contributo |
| 2015 | Tutoraggio | Comune di Napoli | | 60.555,19 | In ATS con Obiettivo Napoli |
| 2015-2016 | ABC Agenzia comunale lotta alla dispers. scolastica | Comune di Napoli | | 163.900 | AQS Capofila ATS con altri |
| 2014 | Laboratorio Educativa Territoriale 2013 | Comune di Napoli | | 61.800 | Avviato a Maggio 2014 |
| 2014 | Progetto PAS Piani di accompagnamento sociale | Comune di Napoli | | 109.000 | Avviato e completato |
| 2014 | Children Parking | Banco di Napoli - Intesa San Paolo | | 1000 | Contributo |
| 2013-2015 | Tre progetti in Partenariato con Scuole per PON F3: Casanova; Ristori; Margherita di Savoia. | MIUR | | Circa 200.000 euro ciascuno | AQS realizzerà alcuni percorsi contro la dispersione. |
| 2013-14 e 2014-15 | Distacco Manager di rete contro la dispersione | MIUR | | | Prof.Salvatore Pirozzi |
| 2013 | Laboratorio Educativa Territoriale 2013 | Comune di Napoli | | 100.100 | Completato a Dic. 2013 |
| 2013 | Indagine sui bambini immigrati e le politiche di integrazione | Fondazione di Comunità Centro Storico di Napoli | | 36.000 | Febbraio 2013 |

P.1 Continua

| Anni | Titolo e oggetto | Ente cofinanziatore | Politica di riferimento | Importo rimborso ottenuto in Euro | Note |
|-------------|--|--|-------------------------|-----------------------------------|---|
| 2013 | Proroga Children Parking | FBNAI | | 20.0000 | In avvio a Febbraio 2013 |
| 2012-13 | Distacco Manager di rete contro la dispersione | MIUR | | | Prof.Salvatore Pirozzi |
| 2013-14 | Adozione sociale | Comune di Napoli | | 61.000 | Completato |
| 2012 | Children Parking | Fondazione Banco di Napoli A.I. | | 52.000 | (3° in graduatoria su 141) |
| 2012 | Children Parking | Banco di Napoli - Intesa San Paolo | | 1000 | Contributo |
| 2011 | Proroga Educativa Territoriale | Comune di Napoli | | 58.144 | Per 15 settimane |
| 2011 | Children Parking | Fondo VGE - Philip Morris Italia VITA | | 50.000 | Settembre e luglio 2011 |
| 2011 | Nidi di Mamme | Comune di Napoli | | 313.400 | Gara vinta, da avviare |
| 2011 | Progetto Pippi | Comune di Napoli Fondazione Enel Cuore | | 20.576 | Cof. Enel Cuore 10.000 Euro |
| 2011 | Children Parking; accoglienza diurna minori immigrati | Fondazione Banco di Napoli A.I. | | 55.000,00 | Completato |
| 2009 -2010 | Progetto Adozione Sociale | Comune di Napoli | | 45.500 | In corso |
| 2009 - 2012 | Progetto Trespassing in rete | Regione Campania | | 300.000,00 | In corso con proroga |
| 2010 | Progetto Tutoraggio | Comune di Napoli - Piano di zona | | 25.000,00 | Completato |
| 2010 | Children Parking; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Fondazione Banco di Napoli per l'assistenza all'infanzia | | 50.000,00 | Nuova convenzione a seguito di selezione pubblica. In corso |
| 2009 - 2010 | Segretariato Solidale. PAS per beneficiari Reddito di Cittadinanza con proroghe | Comune di Napoli | | 109.137,60 | Nuova convenzione a seguito di selezione pubblica. In corso |
| 2009-2011 | Laboratorio di Educativa Territoriale | Comune di Napoli | | 205.433,95 | |
| 2009 -2010 | Segretariato Solidale. PAS per beneficiari Reddito di Cittadinanza con proroghe | Comune di Napoli | | 110.770,00 | Gara aggiudicata a Luglio 09, in corso |
| 2009 -2010 | Spazio adolescenti | Comune di Napoli | | 10.992,96 | Completato |
| 2010 | Children Parking in rete; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Regione Campania | | 120.000,00 | Nuova determina, progetto in corso |
| 2009 | Children Parking; | Fond. Banco di Na. per assistenza infanzia | | 70.000,00 | Rinnovo convenzione |
| 2008-2010 | Progetto Trespassing - Tirocini inserimento lavorativo. | Fra i primi classificati nel primo bando della Fondazione per il Sud | | 270.000,00 | Completato |
| 2007-2008 | C.Ri.S.I. - 24 persone in servizio civile | Progetto speciale Napoli | | | Avvio Ottobre 2007 |
| 2007 -2009 | Progetto Tutoraggio (con proroghe) | Comune di Napoli - Piano di zona | | 80.237,00 | |
| 2007 - 2009 | Laboratorio di educativa territoriale (con proroghe) | Comune di Napoli - Piano di zona | | 154.101,00 | |

P.2 Continua

| Anni | Titolo e oggetto | Ente cofinanziatore /politica di riferimento | Importo rimborso effettivamente ottenuto in Euro | Note |
|-------------|--|---|--|--|
| 2007 - 2009 | Progetto Nidi di Mamme (con proroghe) | Comune di Napoli - Fondi POR 3.14 | 406.680,00 | |
| 2008 | Children Parking ; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Fondazione Banco di Napoli per l'assistenza all'infanzia | 80.000,00 | Rinnovo convenzione |
| 2005-2007 | Progetto servizio civile | Ministero tramite CNCA | | Quattro persone |
| 2006-2009 | Segretariato Solidale. PAS per beneficiari Reddito di Cittadinanza con proroghe | Comune di Napoli | 58.900,00 | Capofila ATI |
| 2006-2007 | Laboratorio di Educativa Territoriale | Comune di Napoli - Piano di Zona | 148.083,84 | Rinnovo convenzione |
| 2006- 2007 | Children Parking ; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Fondazione Banco di Napoli per l'assistenza all'infanzia | 175.000,00 | Rinnovo convenzione |
| 2005-2006 | Progetto Ponte - Primo lavoro | Fondazione Vodafone Italia | 134,140,00 | Tirocini di inserimento lavorativo |
| 2005-2006 | Progetto Ponte, Lotta alla dispersione scolastica e formativa | Regione Campania | 457.800,00 | ATI Capofila AQS |
| 2005-2006 | Missioni Locali - Servizi per l'occupabilità | Equal - Regione Campania | 550.000,00 | Capofila Provincia di Na. |
| 2005 | Progetto Nidi di Mamme Multiservizi | Provincia di Napoli Misura 3.14 POR Campania | 160.000,00 | ATI con AQS capofila Gennaio - Ottobre 2005 |
| 2005 | Progetto Mamme e non solo | Regione Campania - Misura 3.14 POR | 150.000,00 | |
| 2005 | Progetto Passerella | Regione Campania POR Misura 3.6 | 150.000,00 | ATI con AQS capofila Dic.2004-Luglio2005 |
| 2005 - 2006 | Children Parking ; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Fondazione Banco di Napoli per l'assistenza all'infanzia | 175.000,00 | Rinnovo convenzione |
| 2005 | Progetto Sentieri | Regione Campania POR Misura 3.6 | 123.000,00 | ATI con AQS capofila |
| 2005 | Progetto Save As Corso per Mediatori di Pace ed esperti aiuti umanitari | Regione Campania | 240.418,00 | I ATI con AQS capofila e ISVE, Coop. Passaggi |
| 2004-2005 | Progetto Nidi di Mamme | Comune di Napoli | 255.900,00 | |
| 2003- 2004 | Progetto Peppino Girella 2003. Corso per operaio comune del settore artigianale. | Regione Campania, Misura 3.4 Ente capofila Ass. Centro la Tenda | 180.000,00 | Avvio Settembre 2003 |
| 2003-2004 | Progetto Fertilità - Impresa sociale | Sviluppo Italia per lo start up della nuova coopertiva sociale passaggi | 50.000,00 | Classificato al 3° posto graduatoria nazionale |
| 2003- 2004 | Children Parking ; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Fondazione Banco di Napoli per l'assistenza all'infanzia | 145.000,00 | |
| 2002-2003 | Sportelli per minori immigrati area Montecalvario | Comune di Napoli, L.285/97 | 150.000,00* | Avviato da Luglio 2002 |

P.3 Continua

| Anni | Titolo e oggetto | Ente cofinanziatore | Politica di riferimento | Importo rimborso effettivamente ottenuto | Note |
|--------------|--|--|---|--|--|
| 2003 -2005 | Progetto Tutor affido | Comune di Napoli, L.285/97 | 0 | In rete con Ist. Fabozzi | 2003 -2005 |
| 2002-2003 | Sportelli per minori immigrati area Montecalvario | Comune di Napoli | L.285/97 | 150.000 € | Avviato da Luglio 2002 |
| 2002- 2003 | Children Parking ; centro di accoglienza diurna per minori figli di immigrati | Fondazione Banco di Napoli per l'assistenza all'infanzia | | 145.000 € | Rinnovo convenzione |
| 2002 | Proroga Progetto PACI per nuclei RMI | Comune di Napoli | | | Proroga |
| 2002 | Laboratorio di Educativa Territoriale 2002 - 2004 | Comune di Napoli | L.285/97 | 559.482,273 £ | Avviato da Aprile 2002 |
| 2000 2001 | Prog. Sportello Sociale realizzato in convenzione con il Comune di Napoli | Unione Europea e Comune di Napoli | Programma europeo URBAN | 332.250.000 £ | In corso Dice. 1999 a Ottobre 2001 |
| 2000 2001 | Progetto "Anche per Te " Laboratorio di educativa territoriale | Comune di Napoli | L.285/97 | 327.000.000 £ | In corso dal Gennaio 2000 al Maggio 2001 |
| 2000-2001 | Progetto " Sportello Lavoro " interno al Pic Urban | Unione Europea e Comune di Napoli | Pro. europeo URBAN | 950.000.000 £ | In corso dal Gennaio 2000 al Nov. 2001 |
| 2000-2001 | Progetto " Nidi di Mamme ", L.285/97 (Seconda fase) | Comune di Napoli | L.285/97 | 10.273.000 | |
| 2000-2001 | Prog. Sostegno socio psicologico famiglie affido | Comune di Napoli | L.285/97 | 20.000.00 | |
| 1999 -2001 | Progetto C.Ri.S.I. fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1999 | 51.000.000 £ | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1999 - 2000 | Progetto " Nidi di Mamme ", L.285/97 (Prima fase) | Comune di Napoli | L.285/97 | 10.000.000 £ | Compiuto a Luglio 2000 |
| 1999 2000 | Collaborazione con il Comune di Napoli in favore dei cittadini alla per il Reddito Minimo di Inserimento | Comune di Napoli | Aprile 1999 Dicembre 2000 + Proroga | 360.000.000 £ | Sono state seguite circa 500 famiglie |
| 1998 - 1999 | Progetto maestro di strada per la prevenzione e il recupero dell'insuccesso scolastico dei minori a maggior rischio di esclusione | Ministero della Pubblica Istruzione | | | Distacco di un maestro elementare presso l'ente |
| 1998 -1999 | Prog. Tutor Affido realizzato in convenzione con il Comune di Napoli | Comune di Napoli | Progetto Affido Diurno | 20.000.000 £ | |
| 1998 -1999 | Prog. Sportello Sociale realizzato in convenzione con il Comune di Napoli | Unione Europea e Comune di Napoli | Programma europeo URBAN | 60.000.000 £ | |

P.4 Continua

| Anni | Titolo e oggetto | Ente cofinanziatore | Politica di riferimento | Importo rimborso effettivamente ottenuto in Lire | Note |
|-------------|---|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|
| 1998 - 1999 | Progetto "Anche per Te" Laboratorio di educativa territoriale | Comune di Napoli | Piano Comunale per l'infanzia | 102.700.000 | |
| 1998 - 1999 | Progetto per il modulo dei Quartieri Spagnoli del progetto CHANCE | Comune di Napoli | L.285/97 | 35.640.000 | Al progetto hanno cooperato gli educatori dell'AQS |
| 1997 | Progetto C.Ri.S.I. Dalla prevenzione al lavoro, per la formazione di Operai polivalenti in cooperazione con l'Istituto Don Bosco | Unione Europea | Fondi residui FSE | 137.841.460 | Prog. Fondi residui 1 DAS, CNCA |
| 1997 | Progetto (assunto dal Comune di Napoli come progetto di rete) C.Ri.S.I. fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1997 | 251.000.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1996 - 1997 | Progetto maestro di strada per la prevenzione e il recupero dell'insuccesso scolastico dei minori a maggior rischio di esclusione | Ministero della Pubblica Istruzione | | | Distacco di un maestro elementare presso l'ente |
| 1997 - 1998 | Progetto maestro di strada per la prevenzione e il recupero dell'insuccesso scolastico dei minori a maggior rischio di esclusione | Ministero della Pubblica Istruzione | | | Distacco di un maestro elementare presso l'ente |
| 1996 | Progetto "Peppino Girella" per la preformazione e l'inserimento lavorativo dei giovani svantaggiati | Unione Europea e Ministero del Tesoro | Iniziativa comunitaria Yuthstart | 1.700.000.000* | Regione Campania, Ispettorato Provinciale del Lavoro. Prog; federato con il CNCA |
| 1996 | Progetto (assunto dal Comune di Napoli come progetto di rete) C.Ri.S.I. per ottenere il rimborso delle spese nell'ambito dei fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1996 | 184.800.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1995 | Progetto C.Ri.S.I. per ottenere il rimborso delle spese nell'ambito dei fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1995 | 357.510.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1994 | Progetto Giuditta (preformazione di giovani donne) | Unione Europea | Prog. SPEC IULA | 15.000.000 | |
| 1994 | Progetto C.Ri.S.I. per ottenere il rimborso delle spese nell'ambito dei fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1994 | 281.714.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |

| Anni | Titolo e oggetto | Ente cofinanziatore | Politica di riferimento | Importo rimborso effettivamente ottenuto in Lire | Note |
|-------------|--|------------------------|---|--|--|
| 1993 -1996 | Progetto C.Ri.S.I. Dalla prevenzione al lavoro , per la formazione di Operai polivalenti, educatori territoriali di primo livello, tutor dell'affido, educatori di strada, oltre a ricerca azione per sperimentazione di campagna di raccolta differenziata della carta in cooperazione con le scuole e il consorzio..... | Unione Europea | Fondi residui FSE | 696.865.013 | Prog. Fondi residui 1 DAS, CNCA |
| 1993 | Progetto Alfa PC (formazione di base all'uso del PC) | Unione Europea | Prog. PETRA | 10.000.000 | |
| 1993 | Progetto C.RI.S.I. per ottenere il rimborso delle spese nell'ambito dei fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1993 | 331.588.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1992 | Progetto C.RI.S.I. per ottenere il rimborso delle spese nell'ambito dei fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1992 | 53.800.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1992 | Prog. Per un laboratorio di fotografia | Regione Campania | | 12.000.000 | Laboratori promossi dall'Unicef Campania |
| 1991-1994 | Progetto Il Parco del Lavoro per la formazione di Educatori Territoriali di primo livello | Unione Europea | Iniziativa Horizon, Unione Europea | 206.149.286 | Regione Campania e Ispettorato Regionale del Lavoro |
| 1991 | Progetto per ottenere il rimborso delle spese nell'ambito dei fondi stanziati con la Legge 216/91 per le attività in favore dei minori delle zone a rischio. | Ministero dell'Interno | L.216/91 annualità 1991 | 147.000.000 | Controlli eseguiti dal Comune e dalla Prefettura di Napoli |
| 1987 - 1991 | Dopo l'inserimento in diversi laboratori artigianali di borse, la presidente dell'AQS, insieme ad un gruppo di giovani artigiani fonda una azienda di pelletteria - la "081" - che, attraverso un diretto rapporto con la Mario Valentino (ottenuto anche grazie all'interessamento di Eduardo De Filippo) cercherà una formula di emancipazione dal sommerso. | Amici e soci dell'AQS | Fu studiata senza successo l'ipotesi di presentare un progetto all'IG | 30.000.000 <i>Costi non rimborsati</i> | Da tale esperienza i soci dell'AQS hanno desunto l'importanza di operare per la formazione di base dei giovani della zona. |

P. 6 Continua

Programmi, iniziative e reti europee cui l'Associazione Quartieri Spagnoli ha partecipato

| Titolo del progetto | | Ente committente | Tipo di attività e spese rimborsate |
|--|-------------|---|--|
| Equal seconda fase | 2005-2007 | Regione Campania | Progetto Missione locale con la Provincia di Napoli come capofila. Partenariato transnazionale |
| Quartieri in Crisi | 1992 - 2000 | Unione Europea | Attività di confronto e visite di scambio per le metodologie di intervento per la riqualificazione integrata dei quartieri in crisi delle città europee. Rimborso delle spese di viaggio e di realizzazione degli incontri. |
| Associazione Europea delle Regie di Quartiere | 1998 - | Le associazioni nazionali hanno costituito la rete europea | Le Regie di Quartiere, presenti soprattutto in Francia, sono associazione senza scopo di lucro che coniugano il recupero e la manutenzione di quartieri in difficoltà, l'erogazione di servizi di prossimità con l'inserimento socio lavorativo di soggetti svantaggiati. L'AQS ha rapporti con i fondatori di alcune Regie francesi dai primi anni Ottanta e è membro fondatore della Associazione Europea. |
| Horizon 1 | 1992 | Unione Europea, Ministero del Lavoro. | Nell'ambito di un progetto più ampio, l'AQS realizzò il primo corso per Educatori territoriali svolto a Napoli, con l'intervento di esperti europei come formatori e la realizzazione di due stage a Parigi, Dublino e Belfast. |
| Associazione dei Centri per la Prevenzione Specializzata | 1995 | La rete europea ha ottenuto il finanziamento di un progetto Leonardo. | Le Associazioni di prevenzione specializzata sono gli organismi senza scopo di lucro che più di 40 anni fa hanno iniziato a realizzare la metodologia del lavoro educativo di strada in Francia. L'AQS è partner del Comitato Nazionale di coordinamento delle associazioni francesi. |
| Associazione Europea OEIL - UFJT | 1995 - | L'UE ha cofinanziato alcuni progetti di scambio. | L'Organizzazione Europea Inserimento dei lavoratori raggruppa una serie di associazioni nazionali o locali che svolgono attività di accoglienza e inserimento per giovani svantaggiati (L'unione dei Fojer per giovani francesi). |
| Progetto Peppino Girella in Youthstart | 1997 -2000 | Unione Europea, Ministero del Lavoro, Regione Campania | Il progetto Peppino Girella ha comportato la realizzazione di stage e incontri transnazionali con partner francesi, portoghesi e greci. Le attività hanno consentito il confronto delle metodologie e l'elaborazione comune di materiali di riflessione. |

A livello nazionale l'AQS è associata al Coordinamento Nazionale delle Comunità di Accoglienza CNCA. L'ente è partecipe del Consorzio NOVA.

Progetti approvati e conclusi predisposti da Altre organizzazioni per cui l'AQS è stato partner attivo

| Anno | Titolo e Oggetto | Ente cofinanziatore | Politica di riferimento | Importo | Note |
|-------------|--|--|-------------------------|-------------|--|
| 1999 | Progetto " Libera " Rimotivazione, Formazione e inserimento lavorativo di detenuti ed ex detenuti. | Unione Europea | IC Integra | | Per l'AQS ha operato una volontaria. |
| 2001-2002 | Prog. Tutor Affidato realizzato in convenzione con il Comune di Napoli | Comune di Napoli | Piano Comunale Infanzia | | L'ente è stato partner della Fondazione Fabozzi |
| 2001 | Corso di formazione per Assistenti domiciliari per ammalati di Alzheimer | Unione Europea Regione Campania | Fondi FSE 1994- 1999 | 110.000.000 | Il centro EDA della Scuola P.Scuro titolare del progetto |
| 2014 - 2015 | COMINROM Corsi di formazione per operatori impegnati sulla questione Rom a Napoli e Caserta | Ministero dell'Interno al Consorzio NOVA | | | L'AQS ha coordinato tre corsi a NA e CE per operatori. |